



Mitterteicher

mit Veranstaltungskalender
und Mitteilungen der Stadt Mitterteich

Tafel



März 2020

Informationsblatt des Gewerbevereins Mitterteich e. V.

Susi Fellner leitet „Die kleinen Hankerler“

Ramona Zeitler neue Stellvertreterin – Kinderhaus neu aufgestellt – 150 Kinder besuchen Einrichtung

Mitterteich. (jr) Nach dem plötzlichen Tod der bisherigen Kinderhausleiterin Sigrid Eger hat sich das Kinderhaus „Die kleinen Hankerler“ neu aufgestellt. Offiziell vorgestellt wurde die neue Führungsspitze von Bürgermeister Roland Grillmeier. Die Stadt ist Träger der Einrichtung. Neue Leiterin ist die 45-jährige Susanne, genannt Susi Fellner, die schon bislang Stellvertreterin war. Neu ins Leitungsteam aufgerückt als Stellvertreterin ist die 37-jährige Ramona Zeitler. Beide gehörten schon bislang zu den Stützen des Kinderhauses und können auf eine jahrelange Erfahrung verwiesen.

Susi Fellner stammt aus Pechofen, einem kleinen Ort bei Mitterteich, lebt und wohnt jetzt in Neuallbenreuth. Schon seit 1995 ist sie im Mitterteicher Kinderhaus, zunächst als Erzieherin und seit acht Jahren in der Krippe beschäftigt. Heuer im Herbst feiert sie dort 25-jähriges Dienstjubiläum. Vor drei Jahren wurde Frau Fellner zur stellvertretenden Kinderhausleiterin ernannt. Ramona Zeitler wohnt in Tirschenreuth und arbeitet im Kinderhaus seit 2008. Aktuell leitet sie die „Löwengruppe“ des Kinderhauses.

Das Kinderhaus ist mit 150 Kindern voll belegt und komplett ausgebucht. Insgesamt 25 Mitarbeiter, darunter auch ein männlicher Kinderpfleger, kümmern sich um die Kinder. Susi Fellner nannte den Füh-



Blumen gab es zum Startschuss für die neue Leitung des Kinderhauses „Die kleinen Hankerler“. Bürgermeister Roland Grillmeier stellte Susi Fellner (Mitte) als neue Kinderhausleiterin vor, ihre Stellvertreterin ist Ramona Zeitler. Beide leiten jetzt das Kinderhaus mit insgesamt 25 Mitarbeitern und 150 Kindern. (jr) Bild: jr

rungswechsel im Kinderhaus durchaus eine Herausforderung, vor allem weil er so abrupt und zügig über die Bühne gehen musste. Dank der Unterstützung des Teams, worüber sie ausdrücklich dankbar ist, ist dieser aber gelungen.

Bürgermeister Roland Grillmeier sprach von einer schweren Zeit nach dem plötzlichen Tod von Frau Eger am 11. Dezember vergangenen Jahres. Umso glücklicher sei er, dass mit Susi Fellner und Ramona Zeitler eine interne Lösung gefunden wurde, die die Einrichtung, die Kinder und die Eltern ken-

nen. In der Übergangsphase haben sich beide als Führungskräfte bewährt, lobte der Bürgermeister, der sich deshalb über die schnelle und einvernehmliche Lösung, in der der Stadtrat mit eingebunden war, freut. „Ich freue mich, dass sich beide Damen dieser Herausforderung stellen“, sagte Grillmeier. „Unser Kinderhaus ist mit 150 Kindern einer der größten im Landkreis. Er hat für die Stadt und die Eltern eine große Bedeutung. Ich bin froh, dass jetzt alle wissen woran sie sind. Ich freue mich über diese zukunftsorientierte Lösung“. Der Bürgermeister wusste, dass die Auf-

gaben in einem Kinderhaus nicht einfacher werden und sprach vor allem die Pädagogik an, die eine immer größer werdende Aufgabe wird. Nur durch geschultes Personal können die gestellten Aufgaben geleistet werden.

Abschließender Glückwunsch galt Susi Fellner und Ramona Zeitler, der Bürgermeister gratulierte mit je einem farnefrohen Blumenstrauß. Susi Fellner kündigte an, dass anstatt des großen Sommerfestes es heuer am 16. Mai ein Familienfest geben wird, an der sich das Kinderhaus und die einzelnen Gruppen präsentieren werden.

Veranstaltungskalender März 2020

Mitterteich

3. 3.–13. 4. 2020

Sonderausstellung „Sehnsucht“
Museum Mitterteich

1. 3. 2020, 11.00 Uhr
Fastenessen

Kath. Pfarrei Mitterteich, Josefshem

1. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff „Sonntagscafé“
Mehrgenerationenhaus

3. 3.–7. 3. 2020

Zoiglausschank
Zoiglwirt Oppl, Zoiglstube Oppl

3. 3. 2020, 14.00 Uhr
Offener Treff – Dienstagscfé mit Spielenachmittag
Mehrgenerationenhaus

3. 3. 2020, 19.30 Uhr

Schach-Spielabend
Schachclub Mitterteich,
Mehrgenerationenhaus

4. 3. 2020, 9.00 Uhr

Familienfrühstück
Mehrgenerationenhaus

5. 3. 2020, 14.00 Uhr

**Offener Treff
„Donnerstagscafé“**
Mehrgenerationenhaus

5. 3. 2020, 19.30 Uhr

**1. Glaubensseminar „Die fünf
Zahnräder“ des Sebastian
Kneipp – beleben mich im
Getriebe meines Lebens!“**
Katholische Pfarrei St. Jakob, Josefshem

6. 3. 2020, 9.00 Uhr

**Offener Treff mit Gute Laune
Frühstück**
Mehrgenerationenhaus

6. 3. 2020, 19.00 Uhr

Weltgebetstag der Frauen
Evang. Kirchengemeinde/Kath. Pfarrei
Mitterteich, Evang. Christuskirche

6. 3. 2020, 19.30 Uhr

1. FCN Fanclub-Treffen
1. FCN Fanclub Stifftland,
Vereinsheim der Taubenzüchter

6. 3. 2020, 20.00 Uhr

Monatsversammlung
Kleintierzuchtverein e. V.

7. 3. 2020, 9.00 Uhr

Frauenfrühstück
Mehrgenerationenhaus

7. 3. 2020, 19.00 Uhr

Starkbierfest
Burschenverein Concordia, Mehrzweckhalle

8. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff „Sonntagscafé“
Mehrgenerationenhaus

9. 3. 2020, 19.00 Uhr

Stricktreff „Flotte Nadeln“
Flotten Nadeln, Mehrgenerationenhaus

10. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff – Dienstagscfé mit Spielenachmittag
Mehrgenerationenhaus

10. 3. 2020, 17.00 Uhr

Kreuzweg
Katholischer Frauenbund,
Stadtpfarrkirche Mitterteich

10. 3. 2020, 19.30 Uhr

Schach-Spielabend
Schachclub Mitterteich,
Mehrgenerationenhaus

11. 3. 2020, 14.30 Uhr

Seniorentreff
Evang. Seniorenkreis, Evang. Gemeindehaus

12. 3. 2020, 14.00 Uhr

**Offener Treff
„Donnerstagscafé“**
Mehrgenerationenhaus

12. 3. 2020, 14.00 Uhr

**Treffen der Wanderfreunde
Senioren**
Wanderfreunde Seniorengruppe,
Treffpunkt Josefshem

13. 3. 2020, 9.00 Uhr

**Offener Treff mit Gute Laune
Frühstück**
Mehrgenerationenhaus

13. 3. 2020, 19.00 Uhr

BRK Bereitschaftsabend
Bayerisches Rotes Kreuz –
Bereitschaft Mitterteich“, BRK Vereinsheim

13. 3. 2020, 20.00 Uhr

Clubabend
MSC-Stifftland,
„Naturfreundehaus Wernersreuth“

13. 3. 2020, 20.00 Uhr

Monatsversammlung
Reservisten Mitterteich,
Gasthof Bayerischer Hof

14. 3. 2020, 10.00 Uhr

**Computersprechstunde
für Senioren**
Mehrgenerationenhaus, Marktcafé

15. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff „Sonntagscafé“
Mehrgenerationenhaus

16. 3. 2020, 18.00 Uhr

**Treffen des literarischen
Arbeitskreises**
Arbeitskreis Literatur, Marktcafé

16. 3. 2020, 19.00 Uhr

Kameradschaftsabend
Krieger-, Soldaten- und
Reservistenkameradschaft, Kellnerhaus

17. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff – Dienstagscfé mit Spielenachmittag
Mehrgenerationenhaus

17. 3. 2020, 19.30 Uhr

Schach-Spielabend
Schachclub Mitterteich,
Mehrgenerationenhaus

19. 3. 2020, 14.00 Uhr

**Diavortrag „Südafrika –
Menschen, Landschaften,
Bräuche – selbst erlebt!“**
Kath. Seniorenkreis, Josefshem

19. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff „Donnerstagscafé“
Mehrgenerationenhaus

19. 3. 2020, 19.00 Uhr

Schießtraining in Thumsenreuth
Krieger-, Soldaten- und Reservisten-
kameradschaft,
Treffpunkt Josefshem

19. 3. 2020, 19.30 Uhr

**2. Glaubensseminar – Unsere
große Israelreise Ostern 2021**
Katholische Pfarrei St. Jakob, Josefshem

20. 3. 2020, 9.00 Uhr

**Offener Treff mit Gute Laune
Frühstück**
Mehrgenerationenhaus

20. 3. 2020, 19.00 Uhr

Jahreshauptversammlung
Siedlergemeinschaft Mitterteich,
Siedlerheim

20. 3. 2020, 20.00 Uhr

Monatliches Treffen
MVM Motorsportverein Mitterteich,
Clubheim Rieberhalle

21. 3. 2020, 12.30 Uhr

Basar „Rund ums Kind“
Eltern-Kind-Gruppe Mitterteich,
Otto-Wels-Mittelschule

22. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff „Sonntagscafé“
Mehrgenerationenhaus

22. 3. 2020, 17.00 Uhr

Ökumenisches Passionssingen
Evang. Kirchengemeinde,
Evang. Christuskirche

23. 3. 2020, 19.00 Uhr

Stricktreff „Flotte Nadeln“
Flotten Nadeln, Mehrgenerationenhaus

24. 3. 2020, 9.00 Uhr

Sonderausstellung „Sehnsucht“
Museum Mitterteich

24. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff – Dienstagscfé mit Spielenachmittag
Mehrgenerationenhaus

24. 3. 2020, 19.30 Uhr

Schach-Spielabend
Schachclub Mitterteich,
Mehrgenerationenhaus

26. 3. 2020, 9.00 Uhr

Baby-Tragetreff
Mehrgenerationenhaus

26. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff Donnerstagscafé“
Mehrgenerationenhaus

27. 3. 2020, 9.00 Uhr

**Offener Treff mit Gute Laune
Frühstück**
Mehrgenerationenhaus

28. 3. 2020, 9.00 Uhr

**Altkleidersammlung für
Bischof Moses**
Kath. Pfarrei Mitterteich,
Mitterteich/Steinmühle

28. 3. 2020, 10.00 Uhr

**Tanzwettbewerb des Turngaus
Oberpfalz Nord**
TuS 1892 Mitterteich e. V., Mehrzweckhalle

29. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff „Sonntagscafé“
Mehrgenerationenhaus

31. 3. 2020, 14.00 Uhr

Offener Treff – Dienstagscfé mit Spielenachmittag
Mehrgenerationenhaus

31. 3. 2020, 19.30 Uhr

Schach-Spielabend
Schachclub Mitterteich,
Mehrgenerationenhaus

Leonberg

1. 3. 2020, 19.30 Uhr

Jahreshauptversammlung
FWW Leonberg, Gasthof Staufer

2. 3. 2020, 20.00 Uhr

**Öffentliche
Gemeinderatssitzung**
Gemeinde Leonberg, Jugendheim Leonberg

10. 3. 2020, 14.00 Uhr

**Seniorentreff – Lieder und
Geschichten mit Pfarrer Witt**
Pfarrei Leonberg, Jugendheim Leonberg

13. 3. 2020, 20.00 Uhr

**Konzert zum
120jährigen Jubiläum**
Schützenverein „Eichenlaub“,
Stadhalle Waldsassen

18. 3. 2020, 19.30 Uhr

**Jahreshauptversammlung
und Vortrag**
KLB Leonberg, Jugendheim Leonberg

22. 3. 2020, 14.00 Uhr

Kreuzweg
KLB Leonberg, Kath. Kirche St. Leonhard

28. 3. 2020, 9.00 Uhr

**Altkleidersammlung für
Bischof Moses**
Kath. Pfarrei Mitterteich, Gemeinde Leonberg

Pechbrunn

2. 3. 2020, 14.00 Uhr

Gebets- und Gesprächskreis
KAB-Altenwerk Pechbrunn,
Pfarrheim Pechbrunn

4. 3. 2020, 19.45 Uhr

**Vortrag „Ich glaub nix,
ich brauch nix, ich glaub alles“**
KAB Pechbrunn, Pfarrheim Pechbrunn

6. 3. 2020, 20.00 Uhr

Theater – „Alles Bauerntheater“
Pechlattenfixner Dorf-Theater e. V.,
Turnhalle Pechbrunn

7. 3. 2020, 20.00 Uhr

Theater – „Alles Bauerntheater“
Pechlattenfixner Dorf-Theater e. V.,
Turnhalle Pechbrunn

15. 3. 2020, 10.00 Uhr

Fastensuppe
KAB Pechbrunn, Pfarrheim Pechbrunn

28. 3. 2020, 17.00 Uhr

Schauturnen
Turn- und Sportverein, Turnhalle Pechbrunn

29. 3. 2020, 14.30 Uhr

Schauturnen
Turn- und Sportverein, Turnhalle Pechbrunn

30. 3. 2020, 19.30 Uhr

Treffen der Bastelgruppe
KAB Pechbrunn, Pfarrheim Pechbrunn

Impressum:

„Mitterteicher Taferl“

Herausgeber: Gewerbeförderverein e. V. Mitterteich

Erscheinungstag: Freitag, 28. Februar 2020

Erscheinungsweise: 11 mal jährlich

Redaktion: Josef Rosner

Gewerbeförderverein Mitterteich (verantwortlich)

Telefon 09632/8513

E-Mail: Rosner.Josef@t-online.de

Anzeigen: Alexander Süß (verantwortlich)

Projektleitung: Alan Ribica, Tel. 0961/85-227

E-Mail: ar@oberpfalzmedien.de

Druck: Druckzentrum Der neue Tag

Für den Anzeigeninhalt ist der Auftraggeber selbst

verantwortlich. Für Irrtümer wird keine Haftung

übernommen.

Gesamtherstellung:

Oberpfalz Medien, Der neue Tag, Weigelstraße 16

92637 Weiden

Auflage: 7680 Exemplare

Verteilung: Mitterteich, Konnersreuth, Wiesau,

Fuchsmühl, Friedenfelds, Waldershof.

Mit Namen gekennzeichnete Beiträge geben nicht

unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Artikel und Beiträge – Nachdruck verboten.

Für eingesandte Bilder muss das Copyright

beim Einsender liegen. Etwaige Forderungen

geben wir ansonsten an den Einsender weiter.

Albrecht Ernstberger vierzig Jahre im öffentlichen Dienst

Standesbeamtin Luisa Kamm hat sich weiter fortgebildet – Glückwünsche des Bürgermeisters

Mitterteich. (jr) Seit vierzig Jahren im öffentlichen Dienst beschäftigt ist Albrecht Ernstberger. Grund genug für Bürgermeister Roland Grillmeier, einem der dienstältesten Mitarbeiter der Stadtverwaltung seinen Dank auszusprechen. Ernstberger arbeitete zuvor bei der Sparkasse, seit 37 Jahre ist er in der Stadtverwaltung in der Kasse und in der Buchhaltung eingesetzt. Dank galt Luisa Kamm für eine erfolgreiche Fortbildungsmaßnahme.



„Albrecht Ernstberger ist einer der Urgesteine in unserer Stadtverwaltung“, dankte Bürgermeister Roland Grillmeier für die Treue zu Stadt. Der 61-jährige dankte für die Ehrung und kündigte an, in die letzte Etappe seines Arbeitslebens eingebogen zu sein. Zum Arbeitsjubiläum dankte Grillmeier mit einer Urkunde, die Gratifikation hat Ernstberger schon erhalten. Fortgebildet hat sich Standesbeamtin Luisa Kamm. Die 23-jährige

Große Freude im Büro von Bürgermeister Roland Grillmeier (rechts). Gemeinsam mit Geschäftsstellenleiter Klaus Schübler und Kämmerin Ursula Ockl (von links) gratulierten sie Albrecht Ernstberger zum vierzigjährigen Dienstjubiläum im öffentlichen Dienst und zur erfolgreichen Fortbildung von Luisa Kamm zur Verwaltungsfachwirtin. (jr) Bild: jr

ist seit Oktober 2018 Leiterin des Standesamtes und hat seitdem rund dreißig Trauungen durchgeführt. 2012 kam sie als Auszubildende in die Stadtverwaltung. Jetzt hat sie eine zweijährige Fortbildung zur Verwaltungsfachwirtin AL

II erfolgreich beendet. Frau Kamm leitet das Standesamt und das Bürgerbüro der VG Mitterteich. Über die erfolgreiche Fortbildung und das Dienstjubiläum freuten sich auch Ausbildungsleiterin und Kämmerin Ursula Ockl, sowie

Geschäftsstellenleiter Klaus Schübler. Bürgermeister Roland Grillmeier machte deutlich, dass die VG und damit auch die Stadt auf die eigene Aus- und Weiterbildung setzt und damit bislang gut gefahren ist.

Wir sind weiterhin gerne für Sie da!

Feines von ACHATZ Weinhandel

Weinhandel
Weinberatung
Weinseminare

Sekt und Champagner
Spirituosen- und Likörspezialitäten
Lindt-Schokoladen & Pralinen
Präsente & Geschenkgutscheine

Kolpingstr. 2a
Eingang Karollinenstr. Tel. 09632 / 1386 Handy 0151 55717993
95652 Waldsassen Fax 09632 / 1081 weinkeller.achatz@gmx.de

Gesucht zum 01.09.2020:

Auszubildende (w/m/d) als Kauffrau/-mann für Büromanagement

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen übersenden Sie bitte digital, entweder per Email an bewerbung@cjs-buerodienstleistungen.de oder über unser Online-Bewerbungsformular unter www.cjs-buerodienstleistungen.de.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

CJS Bürodienstleistungen GmbH
Münchenreuther Str. 31 • 95652 Waldsassen
Telefon: (09632) 9 22 91 75

FRISEUR UND NATURFRISEUR

Pflanzenfarben intensivieren die eigene Haarfarbe auf schonende Art und bringen Glanz ins Haar.

- Aromatherapie bei Haarausfall und Kopfhautproblemen
- Entspannende Kopfmassage
- Haarschnitte nach natürlichen Fall
- Naturhaarfärbungen und Pflege
- zertifizierte Kräuterführerin

Vereinbaren Sie einen Termin unter:
Tel. 0152 | 08841687
Finkenbühlstr. 4 | Waldsassen

Haarmonie Studio

Sabine Frank wird neue Familienbeauftragte

Sie tritt ihr Amt am 1. März an – Gudrun Brill scheidet Ende Februar aus dem Amt aus

Mitterteich. (jr) Seit 2015 war Gudrun Brill die Familienbeauftragte der Stadt Mitterteich. Die 63-jährige Waldsassenerin scheidet zum 29. Februar aus dem aktiven Berufsleben bei der Arbeiterwohlfahrt aus. Ihre Nachfolgerin ist die 37-jährige Sabine Frank, die derzeit in Mutterschutz ist. Hauptberuflich ist sie am Landratsamt Tirschenreuth beschäftigt. Bürgermeister Roland Grillmeier dankte Frau Brill mit einem Blumenstrauß für die geleistete Arbeit und hieß Frau Frank mit einem Porzellanpräsent willkommen.



Ende Februar scheidet Gudrun Brill (Mitte) als Familienbeauftragte der Stadt Mitterteich aus. Ihre Nachfolgerin wird Sabine Frank. Bürgermeister Roland Grillmeier dankte zum Abschied mit Blumen, zum Einstand gab es ein Porzellanpräsent. (jr) Bild: jr

Die Familienbeauftragte ist Ansprechpartnerin für Familien in vielfältigen Belangen und Angelegenheiten. Zu erreichen ist Sabine Frank unter, Tel. 0175/4333903, sowie per Email unter info@mitterteich.de. Eine persönliche Emailadresse wird mit Dienstbeginn eingerichtet. Frau Frank versicherte, dass sie bei den allmonatlichen Familienfrühstücken in Mehrgenerationenhaus persönlich anwesend sein wird, wo sie die jungen Eltern kennenlernen können. Ein erster Termin ist Mittwoch, 4. März von 9 bis 11 Uhr im Marktcafe des Hauses. Weiter will sie regelmäßige Sprechstunden anbieten. Auch weiter wird das

Mehrgenerationenhaus das Zentrum ihrer Arbeit bilden, zumal hier mit dem Marktcafe, der Rappelkiste und der Lebenshilfe wichtige Einrichtungen vor Ort sind.

Bürgermeister Roland Grillmeier zeigte sich glücklich über die gefundene Nachfolgelösung und sicherte der neuen Familienbeauftragten die Unterstützung der Stadt zu. „Ja, ich mache es gerne“, sagte Frau Frank, die bisher am Landratsamt die Bereiche Jugend, sowie Bündnis für Familie bearbeitete. Frau Frank will ihre guten Kontakte nutzen, unter

anderem auch mit der Koki-Stelle. Aktiv mit eingebunden ist sie derzeit in Mitterteich bei der Mutter-Kind-Gruppe. Die junge Mutter will nach ihrer Elternzeit ihre berufliche Laufbahn am Landratsamt fortsetzen. Bürgermeister Roland Grillmeier sagte, die Stadt habe für die Arbeit von Frau

Frank als Familienbeauftragte eigens ein kleines Budget eingerichtet. Gudrun Brill erinnerte an vielfältige Aktionen im Mehrgenerationenhaus. Sehr gut angenommen wurden die Familienfrühstücke und die Tragetreffs. „Die Arbeit hat mir immer Spaß und Freude bereitet“, versicherte sie.

Theaterfahrt nach Selb

Der Seniorenbeirat fährt am Dienstag, den 3. März, nach Selb zu den Berlin Comedian Harmonists: „Atemlos!“ Das große Jubiläums-Feuerwerk zum 20-jährigen Bühnenjubiläum! Die Hormone tanzen Tango und die musikalischen Champagnerkorken knallen. Mit den Hits ihrer

großen Vorbilder und neuen Arrangements von Udo Jürgens, den Beatles, den Beach Boys bis hin zu Helene Fischer! Unkostenbeitrag 27€. Anmeldung ab sofort bis Montag, den 2. März, in der Stadtverwaltung Mitterteich, bei Frau Rüth unter der Telefonnummer 09633 89-110.

Härtl

Ihr Partner für
Brennholz, Innenausbau,
Gartenbau
und Renovierungen

Unser Leistungsangebot:

- ▶ **Gartenbau**, incl. sämtliche Erdarbeiten
- ▶ **Außenanlagengestaltungen**
(Einfahrten, Terrassen, Gehwegbau, Trockenmauern, usw.)
- ▶ **Renovierungsarbeiten**
- ▶ **Fliesenlegearbeiten** und noch vieles mehr.

Brennholz, frisch, zum Selbstlagern!

| | |
|---|--|
| Kiefer , 33 cm 40.- €/srm | Buche , 50 cm 60.- €/srm |
| Kiefer , 50 cm 38.- €/srm | Küchenofenbrennholz , |
| Buche , 33 cm 62.- €/srm | klein gespalten, 25 cm, 58.- €/srm |

Auch trockenes Brennholz vorrätig!

Rufen Sie uns an, wir helfen Ihnen gerne!

Stephan Härtl

Asternweg 5 | 95643 Tirschenreuth/Wondreb
Telefon 09631/300667 | Mobil 0174 6137363
Internet: www.brennholzverkauf-haertl.de

Lita Thai Massage

Erleben Sie Ihre Originale Thai Massage
im Landkreis Tirschenreuth

Sakhorn Knott und Ihr Team
freuen sich über Ihr Kommen

Pötzlstraße 1 | 95652 Waldsassen
Tel.: 09632 916 17 03



Infos unter: www.litathai.de

YouTube



Veranstaltungs- Vorschau



Mehrzweckhalle

Samstag, 7. 3., 19.00 Uhr, Burschenverein
Concordia e. V. – **Starkbierfest in der Mehrzweckhalle**

Eissporthalle Mitterteich

Letzte Eisdisco am Samstag, 14. 3. 2020 von 20.00–23.00 Uhr

Letzter öffentlicher Eislauf am Sonntag, 15. 3. 2020

Museum Mitterteich Porzellan – Glas - Handwerk

Sonderausstellung „SEHNSUCHT“ bis 13. April –
Ausstellung der Familie Dick

Die Künstlerfamilie bietet eine breite Palette kreativen Schaffens an. Mit Malereien, Fotografien, Skulpturen und Drucken verbildlichen sie die „SEHNSucht“ im Menschen.

Sprechstunde Sozialverband im Rathaus

Jeden letzten Donnerstag im Monat,
von 8.30 Uhr bis 10.00 Uhr im Rathaus Mitterteich

Nächster Termin: Donnerstag, 26. März 2020

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an
Frau Schreiner, Rechtsberatung
Sozialberatungsstelle Nürnberg, Tel. 0911 9801501

SoVD
Sozialverband
Deutschland

Veranstaltungen des Seniorenbeirates im März 2020

- **06. März: Kath. Frauenbund und evang. Gemeinde**
19 Uhr Weltgebetstag der Frauen – Simbabwe; in der Evang. Kirche
 - **10. März: Kath. Frauenbund**
17 Uhr Kreuzweg in der kath. Kirche
 - **12. März: Wanderfreunde**
Ab 14 Uhr Treffpunkt am Josefsheim, Einkehr zum Gasthof Röckl in Waldsassen
 - **13. März: Evang. Seniorenkreis**
Ab 14.30 Uhr im Gemeindehaus; Gottes Gärten mit Christine Schlenk
 - **19. März: Kath. Seniorenkreis**
14 Uhr im Josefsheim; Diavortrag von Pf. i. R. Hans Schinhammer
„Südafrika- Menschen, Landschaften, Bräuche – selber erlebt
 - **Handarbeitstreffen des Frauenbundes im Josefsheim**
Jeden 2. Mittwoch ab 18 Uhr
 - **Seniengymnastik des TUS Mitterteich mit Fr. Laumer**
Montags von 19-20 Uhr in der Turnhalle über dem Hallenbad
- Bei Interesse an einer der Veranstaltungen gibt das Seniorenbüro gerne Auskunft. Der Seniorenbeirat freut sich über jeden, der mitmachen will.

Infoabend Nachbarschaftshilfe

Wir informieren Sie über unser Vorhaben zur Gründung einer Nachbarschaftshilfe für die Stadt Mitterteich und die Gemeinden Leonberg und Pechbrunn!

- Wie funktioniert Nachbarschaftshilfe?
- Was wird angeboten?
- Wie kann ich mich einbringen?



**Am 11. März um 18 Uhr im Museumscafé
in der Tirschenreuther Straße 10**

Wir beantworten gerne all Ihre Fragen und freuen uns auf Ihr Kommen!

Seniorenbüro



Der Stadt Mitterteich • Kirchplatz 4 – 5,
1. OG im Mehrgenerationenhaus, Tel.: 09633-6789996
Öffnungszeiten: Montag und Freitag 9.00–12.00 Uhr,
Donnerstag 14.00–17.00 Uhr, Sprechstunde der Wohn-
beratung immer donnerstags von 9–11 Uhr



Dieses Projekt wird aus Mitteln des Bayerischen
Staatsministeriums für Familie, Arbeit und Soziales
gefördert.

Bayerisches Staatsministerium für
Familie, Arbeit und Soziales

NEUE HEIZUNG ?
BESTMÖGLICHE BERATUNG

pöllinger

Bad & Heizung

Tel. 09632 1269 | Kirchenstr. 1 | Waldsassen



Das „inklusive Eckerl“

Nur im Taferl steht's im Eckerl. In Wirklichkeit sind Mitterteich, Pechbrunn und Leonberg führend, wenn es um Barrierefreiheit und Inklusion geht. Inklusion und Barrierefreiheit bedeuten: Niemand ist ausgeschlossen, alle gehören dazu, Menschen mit und ohne Behinderung machen mit. Hier einige Hinweise, u. a. auch auf Veranstaltungen der Kooperationspartner des Netzwerks Inklusion:

Deutsch-tschechische Geschichte entlang der Grenze und nach der Grenzöffnung

Wanderausstellung „Fingierte Grenze – Aktion Kámen“
Öffentliche Ausstellung: Sa., 7. März, So., 8. März, Sa., 21. März, So., 22. März – jeweils von 14 bis 17 Uhr im Kunsthaus Waldsassen (Kunstgasse 1)

Begleitveranstaltungen:

- Montag, 2. 3. 2020, um 18 Uhr Eröffnungsvortrag mit Václava Jandečková
- Dienstag, 10. 3. 2020, um 19 Uhr „Umbruchsjahre“ mit Rudolf Tomšů, Paul Zrenner und Michal Pospíšil, Blick aus journalistischer Sicht
- Donnerstag, 19. 3. 2020 um 19 Uhr Zeitzeugen – politischer und privater Blick mit Ludwig Spreitzer und Josef Polak
- Samstag, 21. 3. 2020, um 19.30 Uhr Konzert „Memorial al Futuro“ mit der Jazzformation Ufermann, Karten im VVK für 10 € beim EBW Oberpfalz oder für 11 € bei der Tourist-Info Waldsassen

Alle Veranstaltungen im Kunsthaus in Waldsassen; Veranstalter: Netzwerk Inklusion Landkreis Tirschenreuth, EBW Oberpfalz, KEB Tirschenreuth und vhs des Landkreises Tirschenreuth

Dienstag, 10. 3., 9–16.30 Uhr, Komplexe Beeinträchtigung – eine Herausforderung? Fachtag für Fachkräfte in den Arbeitsfeldern Pflege, Betreuung, Förderung; Erbdorf, Aribo-Hotel (70 €) Anmeldung erforderlich beim BBZ Erbdorf, Tel. 09682/18240. Veranstalter: BBZ Erbdorf, Lebenshilfe KV Tirschenreuth, Dr. Loew Soziale Dienstleistungen, Sozialteam

Mittwoch, 25. 3. 2020, um 17 Uhr, Kreuzweg der WG St. Benedikt in Konnersreuth

- jeden Donnerstag, 9–11 Uhr (außer in den Ferien): Sprechstunde der ehrenamtlichen Wohnberaterin Doris Scharnagl-Lindinger; Mehrgenerationenhaus Mitterteich, 1. Stock, Seniorenbüro



Wussten Sie schon?

- ✓ In einem Gespräch mit Redakteuren einer Lokalzeitung in Weiden erörterten Vertreter von Lebenshilfe und Netzwerk Inklusion mehrere Aspekte zur Berichterstattung über Behinderungen und Menschen mit Behinderungen. Man war sich einig, dem Thema „Inklusion und Sprache“ auch künftig Aufmerksamkeit zu schenken und so medial zu einer inklusiveren Gesellschaft beitragen zu können. Das Thema wird bei einer eigenen Veranstaltung im Herbst erneut aufgegriffen.
- ✓ Im Vorfeld der Kommunalwahlen am 15. März fanden und finden mehrere Veranstaltungen mit Kandidatinnen und Kandidaten für verschiedene Mandatsträger statt. Dabei will u. a. auch das Netzwerk Inklusion erfahren, welche Vorstellungen es zu inkludierenden Entwicklungen bei Wohnen, Mobilität, Arbeit, Freizeit und Bildung auf kommunaler Ebene gibt. Auch wenn im Landkreis sich manches positiv entwickelt hat, erhoffen sich viele Betroffenen weitere Maßnahmen.
- ✓ Zu den Kommunalwahlen hat die Bayerische Landeszentrale für politische Bildungsarbeit wieder eine gut lesbare Broschüre in leichter Sprache veröffentlicht, u. a. finden sich dort die Regeln, wie weit bei Bedarf die Assistenz bei der Wahl gehen darf. Exemplare erhält man im Mehrgenerationenhaus in Mitterteich, Kirchplatz 1 im 1. Stock. Lesen oder herunterladen kann man die Schrift auch unter www.blz.bayern.de/meldung/kommunalwahl-2020-r-wie-geht-dasr.html

Jede Barriere, egal ob bei Türen, Bussen, Treppen, Texten oder in den Köpfen ist eine zu viel – für uns alle!



Busreisen 2020

Tagesfahrten

| | |
|---|--------|
| 04.04.: Altötting (mit KAB Tirschenreuth) | € 26,- |
| 28.05.: Altötting (Pfungstwallfahrt) | € 32,- |
| 29.05.: Massing/Altötting (Pilgern 23 km) | € 27,- |
| 30.05.: Wald/Altötting (Pilgern 11 km) | € 27,- |
| 27.06.: Ingolstadt (Landesgartenschau) | € 43,- |
| 25.07.: Leipzig (Zoo mit Eintritt) | € 43,- |
| 01.08.: Prag (mit Schifffahrt u. Essen) | € 39,- |
| 05.08.: Luisenburg: „Brandner Kaspar 2“ | € 49,- |
| 20.08.: Luisenburg: „Die Fledermaus“ | € 52,- |

SKA

Stiftlandkraftverkehr GmbH
Tirschenreuth

Telefon 09631/7980514

Jetzt Ihren Designboden gestalten: Original-Muster in unserer Ausstellung!

EXPONA®

EXPONA DOMESTIC



Ihr Plus
für schöne Böden

Farben
Riess
Fachmarkt



Ihr sympathischer Fachmarkt in Arzberg

Ankerstraße 4 • 95659 Arzberg • T: 09233 / 1346 • www.farben-riess.de

Fünfzehn neue Mietwohnungen werden entstehen

Zuvor werden zwei Wohnblocks in der Wiesenstraße 30/32 abgerissen – Interessenten für Wohnungen können sich schon melden

Mitterteich. (jr) Als einen Meilenstein für die Stadt bezeichnet Bürgermeister Roland Grillmeier den Abriss der beiden Wohnblöcke in der Wiesenstraße 30/32. Noch heuer sollen beide Wohnblocks, die im Besitz der Stadt sind, abgerissen werden. Entstehen soll ein Neubau mit 15 Mietwohnungen mit Wohnungsgrößen von 50 bis 120 Quadratmetern. Bis Ende 2021 sollen die neuen Mietwohnungen bezogen werden können. Florian Krieglsteiner (Stadtverwaltung) nimmt schon jetzt Reservierungen für die neuen Wohnungen vor. Meldungen an Herrn Krieglsteiner, Tel. 09633/89259, oder florian.krieglsteiner@mitterteich.de

Ein Wohnblick in der Wiesenstraße ist bereits komplett leer. Die bisherigen Mieter haben Ersatzwohnungen bekommen. Bürgermeister Roland Grillmeier freut sich, dass die Stadt Mitterteich als erste Kommune im Landkreis das Kommunale Wohnraumprojekt, das die Staatsregierung vor drei Jahren aufgelegt hat, jetzt in die Tat umsetzt. Erst im letzten Jahr wurde die Förderung gerade für den ländlichen Raum verbessert. In beiden Wohnblocks der Wiesen-



Noch heuer sollen die beiden Wohnblocks in der Wiesenstraße abgerissen und durch einen Neubau ersetzt werden. Bezugstermin der neuen 15 Mietwohnungen soll Ende 2021 sein. Vormerkungen dafür nimmt die Stadt bereits entgegen. Vorgestellt wurde das Projekt von (von links) Architekt Thomas Sticht, Bürgermeister Roland Grillmeier und Verwaltungsmitarbeiter Florian Krieglsteiner. (jr) Bild: jr

straße 30/32 waren bislang zwölf Mietwohnungen untergebracht. Untersuchungen hatten ergeben, dass eine Sanierung nicht wirtschaftlich ist. Die beiden Blocks stammen aus den 50er Jahren. Zu günstigen Mietpreisen, wie Bürgermeister Roland Grillmeier ausdrücklich betont, standen die Wohnungen den Menschen nun Jahrzehnte zur Verfügung. Dennoch, die Wohnungen und Bäder, oder auch die Einzelöfen, waren nicht mehr zeitgemäß. So hat die Stadt schon vor Jahren begonnen, leerstehende Wohnungen nicht mehr zu vermieten. Ein Haus steht schon komplett

leer, im anderen Haus sind die Mieter informiert. Jetzt wird versucht, den anderen Mietern Ersatzwohnungen zu beschaffen, so dass bis Mitte dieses Jahres beide Blocks leer sein sollten. Mit dem Abbruch soll nach Erstellung der Ausführungsplanung noch in diesem Jahr begonnen werden. Architekt Thomas Sticht war beauftragt, eine Sanierung der Wohnblocks zu prüfen. Das Konzept wurde mit der Regierung der Oberpfalz besprochen. Doch auch die Regierungsbehörde riet aufgrund des Zustandes der Häuser zu einem Neubau. Architekt Thomas Sticht hat jetzt eine Studie erstellt,

die im Stadtrat und bei der Regierung auf Zustimmung stieß. Das Neubaukonzept umfasst fünfzehn Mietwohnungen. Bedient werden soll vor allem die Nachfrage von Singles und Familien. Die Barrierefreiheit des Neubaus ist durch einen Aufzug in weiten Bereichen gewährleistet. Die Stadt, so der Bürgermeister, will mit dieser Maßnahme eine Lücke im sozialen Wohnungsbau schließen. Soziale Mieten sind die Vorgabe dieses Programms, nur deshalb wird das Projekt mit dreißig Prozent bezuschusst. Grillmeier sprach bei der Investition von wirtschaftlichen Gesichtspunkten, die gegeben ist. Weiter wird das Projekt mit bis zu 60 Prozent an zinsgünstigen Darlehen finanziert. Möglich ist dies durch die Inanspruchnahme des Kommunalen Förderprogramms, das als erste Kommune im Landkreis zum Einsatz kommt. Bei der Vermietung, so Bürgermeister Roland Grillmeier, werden soziale Gesichtspunkte in Betracht gezogen. Mehr Infos erteilt Florian Krieglsteiner gerne. Architekt Thoams Sticht sagte, eine Sanierung der Gebäude wäre wirtschaftlich nicht darstellbar gewesen. Der Neubau wird in Massivbauweise errichtet, allerdings ohne Keller.

Schöne Karten für jeden Anlass!

SCHNELL, KOMPETENT, ZUVERLÄSSIG



Hochzeit



Kommunion



Taufe



Geburtstag

wittmann.media

Seit 1957 ihre Druckerei und Agentur in Waldsassen

Neualbenreuther Str. 10 · Waldsassen · Tel. 09632 91310

www.wittmann.media

Bildernachlese: 13. Gaudiwurm in Mitterteich am 22. Februar 2020



WECK



QUALITÄT AUS HOLZ SEIT 1889

CASA VARIO



INDIVIDUELLES UND IDEEN AUS HOLZ

Königshütte 9 - 12 • 95666 Mitterteich • Tel. 0 96 33 / 92 10 - 0

✓ Wir sichern die Zukunft und bilden aus!

www.weck-holz.de
www.casa-vario.de

Wir suchen zum 01.09.2020 engagierte
Auszubildende (m/w/d) zum

Mediengestalter
Bild und Ton
vorzugsweise mit (Fach-) Abitur

Fachinformatiker
für Anwendungsentwicklung
mit mittlerer Reife oder (Fach-) Abitur

Weitere Infos finden Sie unter
www.4you-werbeagentur.de/ausbildung

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!



4you Promotion GmbH Werbeagentur
Münchenreuther Str. 31 • 95652 Waldsassen
E-Mail: bewerbung@4you-werbeagentur.de

handcrafted furniture
SCHREINEREI WEIß



Ludwig Erhard Str. 8, 95666 Mitterteich

Tel. 09633 / 733 - Mobil: 0171 / 3008372 - E-Mail: info@schreinerei-weiss.com

www.schreinerei-weiss.com

BERMAS
OUTLET-SHOP

Das Lederwarengeschäft mit der riesigen Auswahl



Sie finden bei uns die aktuelle 2020 Kollektion von: Mc Neill, Step by Step Scout, Der Die Das, Ergobag, Sammies
www.bermas-erbendorf.de

Bermas Lederwaren GMBH & CO KG
Bruckmühle 4, 92681 Erbendorf, Tel: 09682-915015

Öffnungszeiten:
Mo-Fr: 9.00-18.00 h
Sa: 9.30-12.30 h

direkt vor der Türe: www.koffer-shop.de
h.schmidt@bermas.net

Mitterteicher Eisschnellläufer gewinnen das Triple

Beim Bezirksfinale Eisschnelllauf der Oberpfälzer Schulen ist Mittelschule Mitterteich das Maß aller Dinge

Mitterteich. (jr) Großartiger Triumph für die Otto-Wels-Mittelschule Mitterteich. Beim Bezirksfinale der Oberpfälzer Schulen im Eisschnelllauf siegten die Schüler der Otto-Wels-Mittelschule in drei der vier Mannschaftswettbewerben und wurden Bezirksieger. Der vierte Titel ging an das Erasmus-Gymnasium Amberg, sie siegten bei den Mädchen AK III. Hier konnten die Mitterteicher wegen Krankheit nicht antreten. Bürgermeister Roland Grillmeier strahlte ob des hervorragenden Ergebnisses und sprach vom Gewinn des Triples durch die Mittelschule. Die Mitterteicher Eissporthalle präsentierte sich von seiner besten Seite, das schnelle Eis wurde allseits gelobt.

Insgesamt gingen 110 Eisschnellläufer aus neun Oberpfälzer Schulen an den Start. Bezirksobfrau Astrid Hollenbach und ihr zehnköpfiges Organisationsteam, mit der Tirschenreuther Kreisobfrau



Unser Bild zeigt die vier Oberpfalzmeister beim Bezirksfinale der Eisschnellläufer der Oberpfälzer Schulen. Drei der Titelträger stellt die Otto-Wels-Mittelschule Mitterteich, ein Sieger kommt vom Erasmus-Gymnasium Amberg. Sie vertraten die Oberpfalz beim Bayernfinale am 12. Februar in Inzell. (jr) Bilder: jr

Tanja Zeus, hatte alles im Griff. Die 19 Mannschaften wussten in jeweils zwei Disziplinen antreten. Erster Teil war der Geschicklichkeitslauf, im zweiten Teil gab es einen über 111,12 Meter langen Short-Track-Lauf. Beide Zeiten wurden addiert, damit standen die Sieger fest. Zur Siegerehrung des dreistündigen Wettkampfs war auch Bürgermeister Roland Grillmeier gekommen, der allen Mannschaften zur erfolgreichen Teilnahme gratulierte. Grillmeier freute sich, dass das Bezirksfinale erneut in Mitterteich ausgetragen wurde und wünschte allen Inzell-Fahrern viel sportlichen Erfolg.

Die Ergebnisse im Einzelnen: Jungen III: 1. Otto-Wels-Mittelschule Mitterteich 3:36,62 Minuten, in der Besetzung Justin Gebhard, Marc

Schwartling, Elias Kastl, Louis Langer und Leon Wieland. Mädchen III: 1. Erasmus-Gymnasium Amberg 3:55,57 Minuten, in der Besetzung Milena Feil, Leonie Hetterle, Chiara König, Katrin Klaus und Sofia Feil. Jungen IV: 1. Otto-Wels-Mittelschule Mitterteich 4:16,21 Minuten, in der Be-

setzung Fabian Ernstberger, Maximilian Stöckner, Maxim Hermann, Fabio Weidler und Pietro Aviolo. Mädchen IV: 1. Otto-Wels-Mittelschule Mitterteich 4:24,22 Minuten, in der Besetzung Lea Zwerenz, Lena Gebhard, Fabienne Franke, Samira Gleißner und Angelina Franke.



Die vier schnellsten Eisschnellläufer auf dem Mitterteicher Eis beim Bezirksfinale wurden gesondert geehrt. Das Besondere dabei, alle vier Zeitschnellsten der Altersklassen kommen aus dem Landkreis Tirschenreuth. Im Bild (von links) Kreisobfrau Tanja Zeus, Samira Gleißner, Fabian Ernstberger, Marc Schwartling, Emely Kuiper und Bürgermeister Roland Grillmeier. (jr)

info@rollo-raab.de · www.rollo-raab.de

Winterpreise.
Für Sommersonne.

markilux



Fenster · Türen · Rolläden
Markisen · Sonnenschutz · Kundendienst

95652 Konnersreuth
Gesteiner Straße 59
Telefon 09632/923100
Mobil 0171/8149547



ZWEIRAD GÖHL

OTTOBADSTR. 5 / 95676 WIESAU
WWW.ZWEIRAD-GOEHLE.DE

AB AUFS
RADL!
SAISONSTART



Mitterteicher Stadtkapelle begeisterte in der Bundeshauptstadt

Gastspiele am Brandenburger Tor, Grünen Woche und im Europa-Center

Mitterteich. (jr) Ein unvergessliches Wochenende erlebte die Mitterteicher Stadtkapelle vor kurzem in Berlin. Zum Auftakt ihres Besuchs spielten sie auf der Grünen Woche in der Bayernhalle. Verstärkt wurden sie dabei von Musikern der Großkonreuther Blasmusik. Die Stimmung in der Halle war fantastisch. Zum Abschluss trat Dr. Martin Oberle, Leiter der Außenstelle für Karpfenteichwirtschaft, mit der Stadtkapelle auf. Er brillierte als Solist auf der Trompete und als Sänger mit dem Lied „Ice Cream“. Den Text hatte er natürlich umgeschrieben. Er sang vom wunderbar schmeckenden Karpfen. Am Samstag sahen sich viele Musiker nochmals ausführlich in den Hallen der Grünen Woche um. Die anderen erkundeten in Kleingruppen Berlin. Den Tag ließ man in der Hotellounge oder in den Kneipen rund um den Alexanderplatz ausklingen.



Die Mitterteicher Stadtkapelle beim Konzert am Brandenburger Tor, sie grüßten dort mit dem Musikantengruß, rechts im Bild Dirigent Oliver Lipfert. (jr)

Am Sonntag standen noch zwei Auftritte an. Am Vormittag spielten die 33 Musiker mehrere Märsche unter dem Brandenburger Tor. Viele Touristen blieben stehen und lauschten der Musik. Danach folgte ein Standkonzert im Europa-Center. Etliche Gäste genossen die bayrisch-böh-

mische Blasmusik. Nach einem sehr guten Mittagessen in der dortigen „Kartoffelkiste“, wurde frohgelaunt die Heimfahrt angetreten. Alle waren sich einig, dass dies ein sehr gelungener Ausflug war und man das Stiftland musikalisch großartig in Berlin vertreten hat.

waren sich einig, dass dies ein sehr gelungener Ausflug war und man das Stiftland musikalisch großartig in Berlin vertreten hat.



Ein weiteres Gastspiel gaben die Mitterteicher im Europa-Center, wo die staunenden Berliner und Touristen sie mit viel Beifall feierten. (jr)

Kutzer
Die Traditionsbäckerei

Gerne auch Quereinsteiger!

Verstärkung gesucht!

Suchen ETW's, Ein- und Mehrfamilienhäuser



zum Kauf
im Raum WEN/TIR/MAK/WUN/SELB

HEROLD Immobilienmanagement
Tirschenreuth, Tel. 0151 54834895

In unseren Filialen in Mitterteich und Umgebung.

Verkäufer (m/w/d).
In Voll- und Teilzeit.



Mehr Informationen unter: karriere-bei-kutzer.de

Nachbarschaftshilfe wird kommen

Infoveranstaltung am Mittwoch, 11. März ab 18 Uhr im Museumscafe

Mitterteich. (jr) Jetzt wird es ernst, die Gründung einer Nachbarschaftshilfe in der Stadt Mitterteich steht unmittelbar bevor. In Zusammenarbeit mit dem Roten Kreuz Mitterteich und dem BRK-Kreisverband, beide übernehmen die Trägerschaft, soll die Nachbarschaftshilfe gegründet werden. Dazu findet am Mittwoch, 11. März ab 18 Uhr eine Infoveranstaltung im Museumscafe statt. Jeder Interessierte ist dazu herzlich eingeladen. Das Angebot der Nachbarschaftshilfe gilt ausdrücklich auch für die Gemeinden Leonberg und Pechbrunn.

Die Nachbarschaftshilfe bietet nach ihrer Gründung Hilfe in vielfältigen Bereichen an. Angeboten werden Besuchs- und Einkaufsdienste, Fahr- und Begleitdienste, Unterstützung bei Behördenangelegenheiten, Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen. Kleine handwerkliche Hilfe, wie Wechseln einer Glühbirne, Regal anbringen. Weiter gibt es Hilfe bei Näharbeiten, und es soll eine Anlaufstelle



Gut aufgestellt ist die Seniorenarbeit der Stadt Mitterteich. Jetzt soll noch eine Nachbarschaftshilfe ins Leben gerufen werden. Eine erste Infoveranstaltung findet dazu am Mittwoch, 11. März ab 18 Uhr im Museumscafe statt. Mit dabei sind Seniorenbüroleiter Christiane Bleistein und BRK-Bereitschaftsleiter Robert Hoyer (beide sitzend), sowie Seniorenbeauftragter Ernst Bayer (links) und Bürgermeister Roland Grillmeier. (jr) Bild: jr

für Beratung und Information eingerichtet werden. Die Gründung der Nachbarschaftshilfe ist für den Mai dieses Jahres vorgesehen. Bei der Infoveranstaltung sollen alle in Betracht kommenden Fragen erörtert werden.

Seniorenbeauftragter Ernst Bayer und Christiane Bleistein, (Leiterin des Seniorenbüros)

stellten kurz die Seniorenarbeit der Stadt Mitterteich vor. Seit 1988 gibt es den Seniorenbeirat, der die Termine und Veranstaltungen koordiniert. Der Seniorenbeirat besteht aus den Vereinen, die Seniorenarbeit anbieten, wie AWO, TuS, Rotes Kreuz, Wanderfreunde, den Kirchen, sowie dem Seniorenbeauftragten. Frau Bleistein berichtete von einer intakten Seniorenarbeit mit vielen Veranstaltungen. Seniorenbeauftragter Ernst Bayer lädt seine Senioren jedes Monat zu Fahrten ins Sibyllenbad ein. Weiter finden Theaterfahrten nach Selb großen Anklang. Alleine im vergangenen Jahr nahmen an den acht Fahrten nach Selb 333 Menschen teil. Seit Novem-

ber 2018 ist das neu errichtete Seniorenbüro im Mehrgenerationenhaus (ist mit Aufzug barrierefrei zu erreichen) erste Anlaufstelle für Senioren. Das Seniorenbüro hat geöffnet Montag und Freitag jeweils von 9 bis 12 Uhr, sowie Donnerstag von 14 bis 17 Uhr. Das Büro hilft bei allen Fragen rund um die Senioren. Beispielhaft erwähnt sind die Vorsorgevollmachten und Patientenverfügungen, sowie Informationen zu Veranstaltungen, oder zu Themen wie Rente, Mitterteicher Tafel und Wohnberatung. Weiter gibt es Tipps und Anregungen zur Pflege, Hilfe bei Schriftverkehr mit Behörden und Krankenkassen. Doris Scharnagl-Lindinger gibt zudem Sprechstunden zum Thema Wohnberatung. Erstellte wurde ferner der 3. Seniorenenwegweiser für Mitterteich, der erst im November vergangenen Jahres erschienen ist. Angeboten werden weiter kostenlose Kurse für Smartphone und PC. Leider sind die Kurse derzeit schon ausgebucht. Weitere Informationen im Seniorenbüro durch Christiane Bleistein, Tel. 09633/6789996. Seniorenbeauftragter Ernst Bayer freut sich, dass das Seniorenbüro und die Seniorenarbeit allgemein so gut angenommen wird. Mitterteich war eine der ersten Kommunen im Landkreis, die aktive Seniorenarbeit angeboten haben.



Als bundesweit tätige Steuerberatungsgesellschaft suchen wir

(Fach-) Abiturienten (m/w/d) für ein
Duales Studium Steuern
Steuerfachangestellter und Bachelor of Arts

in Kooperation mit der OTH Amberg-Weiden mit dem Berufsziel **Steuerberater**.

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an:

KMP

Treumania GmbH
Steuerberatungsgesellschaft

KMP Treumania GmbH
Steuerberatungsgesellschaft
Personalabteilung
Münchenreuther Str. 31
95652 Waldsassen
bewerbung@kmp-treumania.de
www.kmp-treumania.de

Wir freuen
uns auf Ihre
Bewerbung!

Nehmen Sie sich Zeit

für eine exklusive
Gesichts-Modelage-Behandlung
(Straffung für Gesicht, Hals und Dekolleté)

Diese Aktion
ist gültig vom
2. bis 9. April 2020

nach dem

bionouvelle-Konzept
zum Kennenlernpreis **69,- €**
Inkl. 15 ml Antiaging-Creme gratis! (Zeitaufwand ca. 90 Minuten)

Helga Friedl • Ganzheitskosmetik

Gartenstraße 20 • **95666 Mitterteich**

Termine nach telefonischer Vereinbarung
Telefonnummer **09633/3244**

Drei Vorträge zu spannenden Themen

Katholische Pfarreiengemeinschaft lädt zum Glaubenseminar ein

Mitterteich. (jr) Mit drei Vorträgen zu spannenden Themen lädt die Pfarreiengemeinschaft Mitterteich-Leonberg-Steinmühle zum diesjährigen Glaubenseminar ein. Alle Vorträge findet am Donnerstagabend jeweils ab 19.30 Uhr im Josefsheim statt, die Gläubigen und Interessierte sind dazu herzlich eingeladen.



Nach den Osterfeiertagen im kommenden Jahr will Stadtpfarrer Anton Witt als Israel-Kenner die Mitterteicher mit auf eine zwölfwägige Reise nach Israel nehmen. Beim Glaubenseminar am 19. März wird er den Interessierten die Reise vorstellen. (jr) Bild: jr

Auftakt ist am 5. März, wenn Pastoralreferent Josef Kratschmann (Seniorenpastoral Regensburg) zum Thema „Die fünf Zahnräder des Sebastian Kneipp beleben mich im Getriebe meines Lebens“ spricht. Herr Kratschmann ist mit diesem aktuellen Thema viel unterwegs. Es geht um Wasser, Bewegung, Ernährung, Heilsames und Ordnung. Kratschmann stellt vor allem die spirituelle Seite des Gesundheitspfarrers Sebastian Kneipp heraus. Es geht um den heiligen Geist und um all das, was Gott uns schenken will. Den zweiten Vortrag am 19. März hält Stadtpfarrer Anton Witt selber. Sein Thema ist die geplante große Israelreise an Ostern 2021. Ziel der Reise ist dieses Mal eine ausführliche Erkundigung des Landes Israel. Der Zeitpunkt nach Ostern verspricht ein angenehmes Klima. Zwölf Tage lang werden

die Mitterteicher im Heiligen Land unterwegs sein und das Land Israel intensiv kennenlernen. Als Reiseleiter ist Dr. Reinhold Then mit dabei. Pfarrer Witt wird die Reise im Detail vorstellen und dabei als Israelkenner auch Fragen beantworten. Zum Abschluss am 2. April spricht Pater Klaus Kniffki (St. Peter Tirschenreuth) zum Thema „Glauben Christen und Muslime an den gleichen Gott“. Der Geistliche spricht über das Verhältnis der beiden Religionen. Seien Fragen sind, wie wirkt sich das Gottesbild auf den Umgang mit Menschen aus, wie mit den Andersdenkenden. Dieses aktuelle Thema bestimmt die Zukunft der Welt.

Generalversammlung der Mitterteicher Siedler

Mitterteich. (jr) Die Siedlergemeinschaft Mitterteich lädt zur Generalversammlung am Freitag, 20. März, ab 19 Uhr ins Siedlerheim ein. Neben den Berichten der Vorstandschaft stehen auch Ehrungen verdienter und langjähriger Mitglieder auf der Tagesordnung. Es ergeht herzliche Einladung an alle Mitglieder.

Tag der offenen Tür in Luhe-Wildenau
am 07. und 08. März 2020 von 10:00 bis 17:00 Uhr



FENSTER
TÜREN
WINTERGÄRTEN

HÖHBAUER GmbH

Kohlberger Str. 2
92706 Luhe-Wildenau
info@hoehbauer.de

www.hoehbauer.com

Schließlich ist es Ihr Zuhause.

Analog + ISDN + VoIP =
ALL-IN!

COMpact 4000

Für alle Netze, alle Endgeräte und jeden, der's gern unkompliziert hat. Die neue COMpact 4000 macht den Wechsel auf ALL-IP zur einfachsten Übung.

- Bis zu 3 S₀-Ports / 8 a/b-Ports
- 4 VoIP-Kanäle im Grundausbau
- Erweiterbar bis 16 Teilnehmer
- 10 Amtgespräche gleichzeitig
- Einfach zu installieren
- Voicemail im Grundausbau

Zeidler
Kommunikationssysteme
Vorstadt 25
95666 Mitterteich
Telefon 09633/8254
Fax 09633/8353

www.auerwald.de

„Solche Leute bräuchten wir mehr“

Bauhofleiter Wolfgang Stark feierte seinen 60. Geburtstag – Seit 36 Jahren bei der Stadt

Mitterteich. (jr) Seinen 60. Geburtstag feierte dieser Tage Bauhofleiter Wolfgang Stark. Der gebürtige Kölner und in Waldsassen aufgewachsene Jubilar ist eine Institution am Städtischen Bauhof und Chef von 17 Mitarbeitern. Seit 36 Jahren ist der Maurermeister bei der Stadt beschäftigt.

Bürgermeister Roland Grillmeier lobte das Organisationstalent von Wolfgang Stark, der Baustellen zum Teil komplett selber abwickelt. „Solche Leute bräuchten wir mehr“, sagte der Bürgermeister, der Wolfgang Stark einen zuverlässigen und immer loyalen Mitarbeiter nannte. Mitgebracht hatte er einen scharfen flüssigen Gruß aus dem Rathaus.

Dass der Bauhof mit seiner Mannschaft so gut aufgestellt ist ist ein großer Verdienst von Wolfgang Stark. Weitere Glückwünsche überbrachten Personalratsvorsitzender Joa-



Seinen 60. Geburtstag feierte Bauhofleiter Wolfgang Stark (Mitte), dazu gratulierten (von links) Otto Männer, Personalratsvorsitzender Joachim Sommer, Bürgermeister Roland Grillmeier und Christoph Härtl. (jr) Bild: jr

chim Sommer, sowie die Personalräte Otto Männer und Christoph Härtl. Seinen Geburtstag feierte Wolfgang Stark mit seiner Frau Helga, mit der er seit 37 Jahren verheiratet ist, seinen beiden Kindern Carolin und Sebastian, sowie Enkel Paul, sein ganzer Stolz.

Veranstaltungen der Volkshochschule in Mitterteich



Autogenes Training mit Dr. Kerstin Franz-Kilian
Mi., 11. 3. 2020, 18.30–20.00 Uhr, 8x,
Arztpraxis Dr. Kerstin Franz-Kilian, 64,00 €

Zerbrechliche Osterhasen mit Nicole Schullere
Do., 26. 3. 2020, 16.00–17.30 Uhr, Museum Mitterteich, 7,50 €

Power von Excel 2013 mit Jürgen Blumbergt
Di. und Do., 17. 3. 2020, 19.00–21.15 Uhr, 6x, Mittelschule, 77,40 €

T'ai Chi Ch'uan mit Erika Simmeth
Mo., 2. 3. 2020, 19.00–20.30 Uhr, 5x, Lebenshilfeschule, 8,00 €

Bankgeschäfte sicher online führen
mit Stefan Plößner und Norbert Meier
Mo., 16. 3. 2020, 18.00–19.30 Uhr, Mittelschule, kostenlos

Beckenboden- und Rückenfit mit Franziska Martin
Mo., 2. 3. 2020, 8.30–9.30 Uhr, 5x, Kellnerhaus, 23,00 €

Filzen – einfach schön mit Maria Brand
Mi., 11. 3. 2020, 18.00–21.45 Uhr, Mittelschule, 17,00 €

Anmeldung an die VHS Tirschenreuth, Tel. 09631-88205
oder übers Internet vhs.kreis-tir.de

Kosmetikboutique

9. - 21. März 2020

kostenlose Kopfhaut- und Haaranalyse von Marlies Möller in Ihrem Fachgeschäft!

Verschiedene Haarbeschaffenheiten bedürfen unterschiedlicher Pflege.

Dank der umfassenden Haar- und Kopfhautanalyse können alle individuellen Faktoren mit einbezogen werden.

200fache Vergrößerung für eine perfekte Analyse von Ihrer Kopfhaut und dem Zustand Ihrer Haare.

Bitte vereinbaren Sie mit mir einen Termin zu Ihrer persönlichen Beratung.

Viele Angebote von der Marke Marlies Möller, z. B. Shampoo, Conditioner, Masken, Haarbürsten, u. v. m.



Mo.–Sa. 9.00–12.00, Mo.–Mi., Fr. 14.30–18.00 Uhr
Die. u. Do. Nachmittag geschlossen

Ich freue mich auf Sie!

A. Kamm | Dr. –Karl–Stingl–Str. 10 | 95666 Mitterteich

Maler **BLECHINGER**
Farben
Tapeten
Bodenbeläge
Wärmedämmung
Fassadengestaltung

**Ihr Meisterbetrieb
für die perfekte Fassade!**

Großensterzer Str. 33, 95666 Mitterteich, Tel. 09633/570, www.maler-blechinger.de

Burschen laden zum 41. Starkbierfest

Heuer wieder mit der Reuther Blaskapelle und Partyband „MAXXX“



Die Mitterteicher Mehrzweckhalle wird sich am Samstag, 7. März wieder in ein Tollhaus verwandeln, wenn die Mitterteicher Burschen das 41. Starkbierfest feiern. (jr)



Nach der gelungenen Premiere im vergangenen Jahr ist die Partyband „MAXXX“ erneut mit von der Partie. (jr) Bilder: jr

Mitterteich. (jr) Es ist das Festereignis in der Region in der Fastenzeit. Am Samstag, 7. März steigt das größte und wohl auch bekannteste Starkbierfest der Region in der Mitterteicher Mehrzweckhalle, Einlass ab 18 Uhr, Anstich durch Schirmherrn Bürgermeister Roland Grillmeier ist um 19 Uhr. Nach der gelungenen Premiere im vergangenen Jahr spielt heuer wieder die Reuther Blaskapelle, Leitung Peter Dotzauer, und als besondere Stargäste haben sich die Burschen erneut eingeladen. Sechs Musiker

und eine Sängerin versprechen einen Top-Stimmungsabend, wie Auftritte auf dem Straubinger Gäubodenfest und dem Cannstatter Wasen belegen. Erst kürzlich wurden die zu Bayerns bester Bierzeltband gekürt. Die Besucher dürfen sich auf einen ganz besonderen Stim-

mungsabend freuen und dies bei einem freundlichen Eintritt von nur vier Euro. Achtung, kein Eintritt unter 16 Jahren. Für das leibliche Wohl haben die Burschen bestens gesorgt. Zum Ausschank kommt wieder der „Süffikus“ der Mitterteicher Brauerei Hösl.



Zum letzten Mal als amtierender Bürgermeister ist Roland Grillmeier (2. von rechts) dabei, der nach 18 Jahren den Rathausstuhl räumen wird. Flankiert wird er hier von Weißbier-Resi Martina Bleistein (rechts). Beide werden am 7. März das 41. Starkbierfest eröffnen. (jr)

Solange Vorrat reicht.

Uhren und Schmuck Abverkauf

25%

auf Uhren und Schmuck.
Das Angebot gilt für vorrätige Ware.

GASTHAUS & PENSION
Sommer

Wirtsgasse 8 • 95652 Waldsassen/Kondrau • Tel.: 09632 9220-0
info@pension-sommer.de • www.pension-sommer.de

Familie Sommer bietet Ihnen den richtigen Rahmen für Ihre:

- Familienfeier
- Kommunion
- Geburtstage
- Seminare oder
- Hochzeiten
- Weihnachtsfeiern

Und falls es einmal etwas später wird haben wir für Sie, Ihre Familie, Verwandten oder Kollegen die passenden Fremdenzimmer.
Veranstaltungen außerhalb der Öffnungszeiten ab 40 Personen möglich.
Unsere Öffnungszeiten: Mo, Mi, Do, Fr, So ab 17 Uhr • Di, Sa Ruhetag

WOLFSEGGER
Schärfe. Brillanz. Zeit.

Prinz-Ludwig-Str. 27 • 95652 Waldsassen • Tel. 0 96 32 / 777 • Fax 47 77
info@wolfsegger.net • www.wolfsegger.net
Mo. - Fr. 9 - 12 u. 14 - 18 Uhr / Sa. 9 - 12.30 Uhr

Auto Brucker

Škoda Kamiq!

Neuwagen zu günstigen monatlichen Raten!

Škoda Kamiq Ambition

70 kW (110 PS)
Sitzheizung, SmartLink, Lackierung Energy-Blau, ...

| | |
|--------------------------------|--------------------|
| Fahrzeugpreis: | 18.674,00 € |
| Anzahlung: | 2.500,00 € |
| Nettodarlehensbetrag: | 17.064,00 € |
| Sollzinssatz (gebunden) p. a.: | 1,97 % |
| Effektiver Jahreszins: | 1,99 % |
| Zinsen: | 1.259,22 € |
| Laufzeit: | 60 Monate |
| Schlussrate: | 8.183,22 € |
| Gesamtbetrag: | 18.323,22 € |

60 mtl. Finanzierungsraten à 169,00 €



Abbildung zeigt Sonderausstattung.

CO₂: 116 g/km, Kraftstoffverbrauch
innerorts 6,5 l/100 km, außerorts 4,3 l/100 km,
kombiniert 5,1 l/100 km, Effizienzklasse B.

Über 50 Stück sofort verfügbar!
In verschiedene Farben und Motorisierungen

Jahreswagen zu Super-Sonder-Preisen!



z.B.
Škoda Fabia Cool Plus

2.542 km, EZ 02/2019, 44 kW (60 PS), Benzin, Einparkhilfe, Sitzheizung, Bluetooth, Nebelscheinwerfer, Freisprecheinrichtung, USB, ...

Unser Preis **12.970,- €**
UPE 19.370,- €

Sie sparen
6.400,- €
(ggü. UPE des Herstellers)

z.B.
Opel Crossland X

EZ 11/2018, 26.303 km, 81 kW (110 PS), Automatik, Bordcomputer, Einparkhilfe, Sitzheizung, Lederlenkrad, Spurhalteassistent, ...

Unser Preis **16.870,- €**
UPE 29.450,- €

Sie sparen
12.580,- €
(ggü. UPE des Herstellers)



Auto Brucker



ŠKODA



Service



Nutzfahrzeuge



OPEL

Marktredwitz
Wölsauer Str. 6
95615 Marktredwitz
Tel. 09231-7027170

Tirschenreuth
Äußere Regensburger Str. 42
95643 Tirschenreuth
Tel. 09631-70520

Brand
Nageler Straße 4
95682 Brand
Tel. 09236-1287

Kemnath
Läuferweg 1
95478 Kemnath
Tel. 09642-5169782

info@auto-brucker.de
www.auto-brucker.de